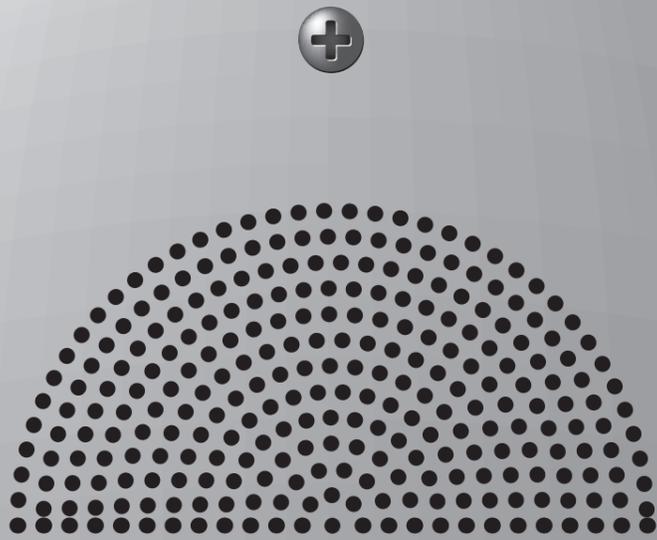


# Wann ist ein Platz ein Platz?

4. Juni 2019  
14-19 Uhr



Salzwedeler Str./  
Quitowstr.



studio-moabit.org

tu technische universität dortmund

UdK Berlin

Design  
Research  
Lab

zebralog

urbanplus  
Droste&Partner

Senatsverwaltung  
für Stadtentwicklung  
und Wohnen

berlin Berlin

WIESBADEN

Gefördert von:



Bundesministerium  
für Bildung  
und Forschung

instagram.com/studio\_moabit

Bundesministerium  
des Innern, für Bau  
und Heimat

STÄDTERAT  
FÖRDERUNG

SOZIALE  
STADT

BENN  
Berlin & ihre Stadt  
Nagel-Nachbarschaften

SM  
berliner  
stadt  
mission  
ev. kirche

BEZIRKSAMT  
MITTE  
VON BERLIN

berlin Berlin

Am 4. Juni 2019 findet die erste Aktion des *studio moabit* im Rahmen des Sommerprogramms von *BENN Mitte* statt. Unter dem Motto „Wann ist ein Platz ein Platz?“ wird eine mehrsprachige Installation mit Erzählecke auf dem Platz Salzwedeler Str./Quitowstr. aufgebaut. Das Ziel dabei ist, den interkulturellen Dialog im Quartier zu befördern. Zusätzlich gibt es ein *BENN*-Tischtennisturnier sowie Speisen und Getränke.

Um 17:00 Uhr findet eine Begrüßung durch Vertreterinnen der Senatsverwaltung für Stadtentwicklung und Wohnen und der Universität der Künste statt.

studio moabit

### Wann ist ein Platz ein Platz?

*studio moabit* ist ein Format, in dem Menschen aus Wissenschaft und Praxis gemeinsam mit Stadtbewohner\*innen danach fragen, wie ein gutes Zusammenleben im Quartier aussehen kann. Rund um den Platz an der Ecke Salzwedeler Str./Quitowstr. möchten wir den Menschen zuhören und ihre Geschichten und Anliegen sammeln, um die vielfältige Stadtgesellschaft sichtbarer zu machen. Was bedeutet es, Teil einer Stadt zu sein, in der Menschen mit vielen unterschiedlichen Erfahrungen, Hintergründen und Interessen zusammenkommen?

Zum Auftakt nutzen wir eine Installation, die mit Hilfe von Übersetzungssoftware kurze Texte in unterschiedliche Sprachen überträgt – nicht immer korrekt, nicht immer perfekt. Umso mehr ein Grund, sich miteinander auszutauschen. Was sind geeignete digitale Mittel, durch die Menschen selbstbestimmt miteinander kommunizieren oder ihre Gedanken und Anliegen mitteilen können? Alle sind eingeladen im *studio moabit* zu erzählen, mit uns zu sprechen, zu experimentieren und sich auszutauschen.

BENN Mitte

### Sommerprogramm

Auf den Platz an der Ecke Salzwedeler Str./Quitowstr. wird *BENN Mitte* über den Sommer zweimal im Monat zu Sport und nachbarschaftlichen Aktionen einladen. Gestalten Sie das Programm mit! Näheres auf: [benn-mitte.de/aktuelles](http://benn-mitte.de/aktuelles).

BENN Mitte

### ReUnionsfest und Ideenwerkstatt

Zur Fête de la Musique am 21. Juni 2019 findet von mittags bis abends das ReUnionsfest auf dem Unionsplatz in Moabit statt. Es wird rund um den Unionsplatz 4 Bühnen mit Musik und Tanz geben. Daneben findet eine Ideenwerkstatt zu den Plätzen in der Nachbarschaft statt: Wie nutzen die Nachbar\*innen die Plätze vor Ort? Wie können wir die Plätze gemeinsam beleben?

Dienstag, 4. Juni 2019,  
14:00–19:00 Uhr

studio moabit

### Wann ist ein Platz ein Platz?

Mehrsprachige Installation und Erzählecke.

BENN Mitte

### Auftakt Sommerprogramm

Eröffnung Sommerprogramm mit Tischtennisturnier, Popcorn und Kaffee

studio moabit/BENN Mitte

Offizielle Eröffnung mit Ansprache, 17:00 Uhr

Platz Salzwedeler Str./Quitowstraße



Sitzarena auf dem Platz, März 2019

Freitag, 21. Juni 2019

BENN Mitte

### ReUnionsfest und Ideenwerkstatt

Tanz- und Musikbühnen im Rahmen der Fête de la Musique und Ideenwerkstatt zu den Plätzen in der Nachbarschaft



Zugang ab Putlitzbrücke, März 2019

INTERPART

Das Forschungsprojekt *INTERPART* befasst sich mit der Frage, wie sich möglichst viele Bewohner\*innen an der Entwicklung ihrer Stadt beteiligen können – auch diejenigen, die sich bisher kaum einbringen. *INTERPART* möchte Räume für einen interkulturellen Dialog schaffen, in denen sich Nachbar\*innen – unabhängig von Geschlecht, Alter und Herkunft – gleichberechtigt austauschen können. Eine besondere Rolle spielen dabei die Möglichkeiten, die inklusive Plattformen und Online-Dienste für einen solchen Austausch bieten.

studio moabit

*studio moabit* ist Teil des Forschungsprojektes *INTERPART*. Aktuelle Informationen zu vergangenen und zukünftigen Veranstaltungen auf: [studio-moabit.org](http://studio-moabit.org)

BENN

*Berlin Entwickelt Neue Nachbarschaften* ist ein Programm der Senatsverwaltung für Stadtentwicklung und Wohnen und wird in enger Zusammenarbeit mit dem jeweiligen Bezirk durchgeführt. Das Team in Mitte arbeitet im Umfeld der Unterkunft für geflüchtete Menschen an der Quitowstraße. *BENN* stärkt die Gemeinschaft im Kiez und unterstützt Geflüchtete bei der Teilhabe am gesellschaftlichen Leben.

INTERPART

interkulturelle Räume der partizipation

tu technische universität dortmund

UdK Berlin

Design Research Lab

zebralog

urbanplus Droste&Partner

Senatsverwaltung für Stadtentwicklung und Wohnen | be.mitt Berlin

WIESBADEN

Gefördert von:

Bundesministerium für Bildung und Forschung

Bundesministerium des Innern, für Bau und Heimat

STÄDTBAUFÖRDERUNG von Bund, Ländern und Gemeinden

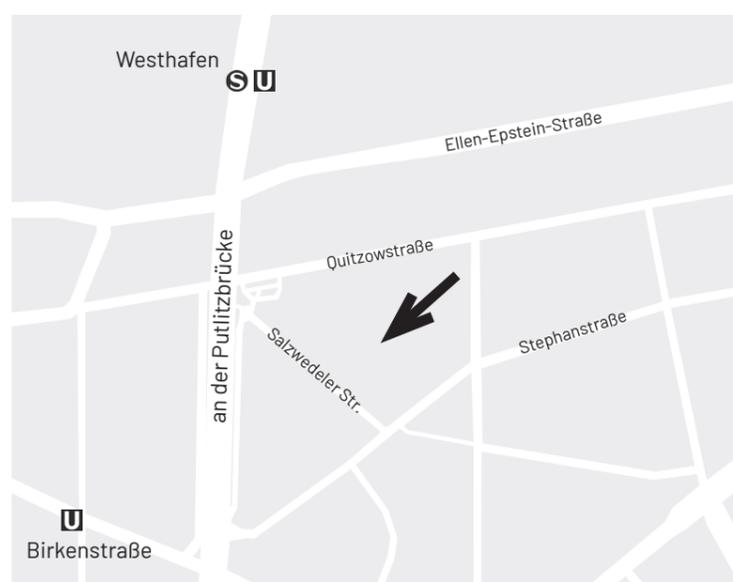
SOZIALE STADT

BENN Berlin Entwickelt Neue Nachbarschaften

SM berliner stadt mission ev. kirche

BEZIRKSAMT MITTE VON BERLIN

be.mitt Berlin Senatsverwaltung für Stadtentwicklung und Wohnen Bezirksamt Mitte



 [instagram.com/studio\\_moabit](https://www.instagram.com/studio_moabit)

 [facebook.com/events/studio moabit: Wann ist ein Platz ein Platz?](https://www.facebook.com/events/studio-moabit)